

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

**Novoform tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

erklärt hiermit, dass die nachfolgend aufgeführten Produkte bei bestimmungsgemäßer Verwendung den grundlegenden Anforderungen folgender Richtlinien entsprechen:

2014/53/EU Funkanlagenrichtlinie
2011/65/EU RoHS-Richtlinie, inklusive Anhang II nach (EU) 2015/863

Gerät: Funk-Übertragungssystem für Sicherheitssensoren an Toren

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

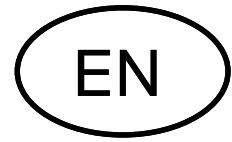
**Typ: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

Folgende Normen wurden angewendet:

**ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010**

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Geschäftsführer -



EU DECLARATION OF CONFORMITY

**Novoform tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

declares herewith, that the products designated below comply with the relevant fundamental requirements of the following directive:

2014/53/EU Radio Equipment Directive
2011/65/EU RoHS Directive including Annex II according to (EU) 2015/863

Product: Radio transmission system for safety sensors on doors

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , $P_{\text{erp}} < 25 \text{ mW}$

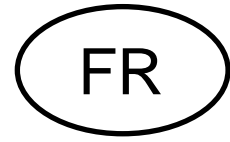
**Type: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

Following standards are used:

**ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010**

Dortmund, 20.06.2023

**Dr. René Schmitz
- Managing Director -**



DÉCLARATION DE CONFORMITÉ CE

**Novoform tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

déclare par la présente que les produits ci-après énoncés se conforment, à condition d'être utilisés conformément à leur destination, aux exigences des directives suivantes :

2014/53/EU Directive sur les installations radioélectriques
2011/65/EU Directive RoHS, y compris annexe II conformément à (EC)
2015/863

Appareil : **Système de transmission radio pour des capteurs de sécurité de portes**

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

Types: **RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

Les normes suivantes ont été appliquées :

**ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010**

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



EU-CONFORMITEITSVERKLARING

Novoform tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund

verklaart hiermee dat de hiernavolgend vermelde producten bij doelmatig gebruik de fundamentele eisen van de volgende richtlijnen vervullen:

2014/53/EU	Richtlijn inzake radioapparatuur
2011/65/EU	RoHS-richtlijn, inclusief bijlage II volgens (EU) 2015/863

Toestel: **Draadloos systeem voor veiligheidssensoren bij deuren**

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

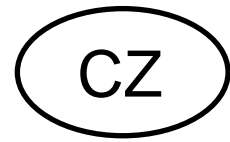
Type: **RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

De volgende normen werden toegepast:

ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

**Novoferm tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

tímto prohlašuje, že níže uvedené výrobky při používání v souladu s určeným účelem odpovídají základním požadavkům následujících směrnic:

2014/53/EU	směrnice o rádiových zařízeních
2011/65/EU	směrnice RoHS, včetně přílohy II podle (EU) 2015/863

Přístroj: Rádiový přenosový systém pro bezpečnostní senzory vrat

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

**Typ: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

Byly použity následující normy:

ETSI EN 300220-2	V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1	V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3	V2.1.1 (2017-03)
EN 50581	:2012
EN 62368-1	:2014 + AC:2015
EN 62479	:2010

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

**Novoform tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

erklærer hermed, at de nedenfor anførte produkter, ved hensigtsmæssig anvendelse, opfylder de grundlæggende krav i henhold til følgende direktiver:

2014/53/EU	Radioudstyrsdirektivet
2011/65/EU	RoHS-retningslinje, inklusive bilag II iht. (EU) 2015/863

Apparater: Radiostyret transmissionssystem til sikkerhedssensorer på porte

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , $P_{erp} < 25$ mW

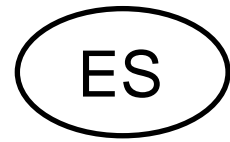
**Type: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

Der blev anvendt følgende standarder:

ETSI EN 300220-2	V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1	V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3	V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012	
EN 62368-1:2014 + AC:2015	
EN 62479:2010	

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD EU

**Novoform tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

Declara que los siguientes productos cumplan con los requisitos esenciales de las siguientes directivas, cuando se utilizan según lo previsto:

2014/53/EU	Directiva de sistemas de radio
2011/65/EU	Directiva RoHS (por sus siglas en inglés), inclusive Anexo II conforme a 2015/863 (UE)

Equipo: **Sistema de radiotransmisión para sensores de seguridad en puertas**

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

Tipo: **RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R, RSE Residential-T**

Se aplicaron las siguientes normas:

ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ Ε.Ε.

Η ΕΤΑΙΡΕΙΑ
Novoform tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund

δηλώνει με το παρόν ότι τα ακόλουθως αναφερόμενα προϊόντα με την ενδεδειγμένη χρήση ανταποκρίνονται στις βασικές απαιτήσεις των ακόλουθων Οδηγιών:

2014/53/EU	Οδηγία ραδιοεγκαταστάσεων
2011/65/EU	Κατευθυντήρια οδηγία RoHS, συμπεριλαμβανομένου του παραρτήματος II κατά (ΕΕ) 2015/863

Συσκευή: Σύστημα ασύρματης μετάδοσης για αισθητήρες ασφαλείας σε γκαραζόπορτες

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

Τύπος: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R, RSE Residential-T

Εφαρμόστηκαν τα ακόλουθα πρότυπα:

ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



EU-IZJAVA SUGLASNOSTI

**Novoferm tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

ovime izjavljuje, da dolje navedeni proizvodi kod pravilne uporabe odgovaraju načelnim zahtjevima sljedećih smjernica:

2014/53/EU smjernica radio uređaja
2011/65/EU Direktiva RoHS, uključen prilog II. prema (EU) br. 2015/863

Uređaj: Sustav za bežični prijenos za sigurnosne senzore na kolnim vratima

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

**Tip: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

Primijenjene su sljedeće norme:

ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

**Novoferm tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

cég kijelenti, hogy az alábbiakban felsorolt termékek rendeltetésszerű használatnál megfelelnek az alábbi irányelvekben megfogalmazott követelményeknek.

2014/53/EU rádióberendezések forgalmazására vonatkozó irányelv
2011/65/EU RoHS-irányelv, az (EU) 2015/863 II. Mellékletével

Készülék: Rádiós átviteli rendszer kapuk biztonsági érzékelőjéhez

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

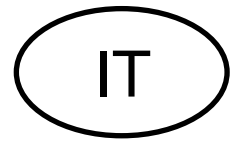
**Tipus: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

Az alábbi szabványokat alkalmazták:

ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

**Novoform tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

con la presente dichiara che i seguenti prodotti per l'uso conforme alla destinazione sono d'uso conformi ai requisiti essenziali delle seguenti direttive:

2014/53/EU	Direttiva sulle apparecchiature radio 2014/53/EU
2011/65/EU	Direttiva RoHS, Allegato II, conforme a (UE) 2015/863

Apparecchio: Sistema di trasmissione radio per sensori di sicurezza su portoni

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

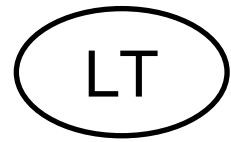
**Tipo: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

Sono state adottate le seguenti norme:

**ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010**

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



EB - ATITIKTIES DEKLARACIJA

**Novoform tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

pareiškia, kad žemiau išvardinti, pagal specifikaciją naudojami produktai atitinka pagrindinius reikalavimus tokių direktyvų:

2014/53/ES Direktyva dėl radijo ryšio įrenginių
2011/65/ES RoHS direktyva, įskaitant II priedą pagal (ES) 2015/863

Prietaisas: Radijo perdavimo sistema, skirta saugos jutikliams ant vartų

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

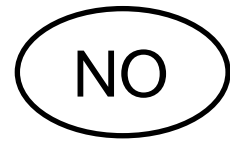
**Tipas: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

Buvo taikomi šie standartai:

**ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010**

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



EF-KONFORMITETSFORKLARING

**Novoform tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

forklarer hermed, at produktene, som nevnes i det følgende, tilsvarer de prinsipielle kravene av de følgende direktivene ved tilsiktet bruk:

2014/53/EU Funkanleggdirektive
2011/65/EU RoHS-direktiv, inklusiv vedlegg II iht. (EU) 2015/863

Apparat: Radiooverføringssystem for sikkerhetssensorer på porter

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

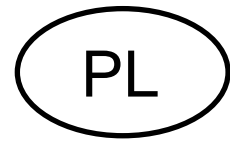
**Type: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

Følgende standarder ble anvendt:

**ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010**

Dortmund, 20.06.2023

**Dr. René Schmitz
- Managing Director -**



Deklaracja zgodności CE

**Novoferm tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

niniejszym oświadczam, że wymienione poniżej produkty, przy ich zgodnym z przeznaczeniem użytkowaniu, odpowiadają podstawowym wymaganiom następujących wytycznych:

2014/53/UE	Wytyczne dot. urządzeń radiowych
2011/65/UE	Dyrektywa RoHS, w tym załącznik II zgodnie z (UE) 2015/863

Urządzenie: Radiowy system przesyłu czujników bezpieczeństwa bram

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

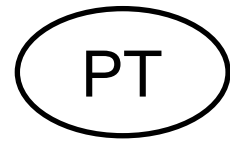
Typ: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T

Zastosowano następujące normy:

ETSI EN 300220-2	V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1	V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3	V2.1.1 (2017-03)
EN 50581	:2012
EN 62368-1	:2014 + AC:2015
EN 62479	:2010

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE CE

**Novoferm tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

declara com isto, que os produtos seguintes desde que sejam utilizados de acordo com o fim a que se destina, estão conforme com os requisitos fundamentais das directivas seguintes:

2014/53/EU Directiva de equipamentos de rádio
2011/65/EU Directiva RoHS, inclusive anexo II conforme (UE) 2015/863

Aparelho: Sistema de transmissão via rádio para sensores de segurança em portões

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

**Tipo: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

As normas seguintes eram aplicadas:

**ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010**

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



ЗАЯВЛЕНИЕ О СООТВЕТСТВИИ ЕС

**Novoform tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

настоящим заявляет, что перечисленные ниже изделия при их применении в соответствии с назначением отвечают основополагающим требованиям следующих директив:

2014/53/EU	Директива о радиоустановках
2011/65/EU	Директива по ограничению вредных веществ, включая приложение II в соответствии с (ЕС) 2015/863

Прибор: Система передачи радиосигналов для предохранительных датчиков на воротах

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{exp} < 25 mW

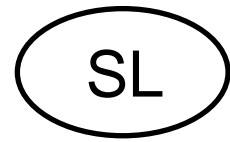
Тип: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R, RSE Residential-T

Применялись следующие стандарты:

ETSI EN 300220-2	V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1	V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3	V2.1.1 (2017-03)
EN 50581	:2012
EN 62368-1	:2014 + AC:2015
EN 62479	:2010

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



IZJAVA O SKLADNOSTI EU

**Novoferm tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

s tem izjavlja, da v nadaljevanju navedeni proizvodi, pri namenski uporabi ustrezajo temeljnim zahtevam sledečih smernic:

2014/53/EU	Smernica o radijski opremi
2011/65/EU	Direktiva o omejevanju uporabe nekaterih nevarnih snovi v električni in elektronski opremi, vključno s prilogo II po (EU) 215/863

Naprava: Radijski prenosni sistem za varnostne senzorje na vratih

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

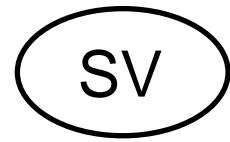
Tip: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R, RSE Residential-T

Uporabljene so bile sledeče splošne norme:

ETSI EN 300220-2	V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1	V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3	V2.1.1 (2017-03)
EN 50581	:2012
EN 62368-1	:2014 + AC:2015
EN 62479	:2010

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



EU-KONFORMITETSFÖRKLARING

**Novoform tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

försäkrar att de produkter som anges nedan om de används på rätt sätt uppfyller de grundläggande kraven i följande direktiv:

2014/53/EU Radioutrustningsdirektiv
2011/65/EU RoHS-direktiv, inklusive bilaga II enligt (EU) 2015/863

Apparat: Radioöverföringssystem för säkerhetssensorer på portar

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

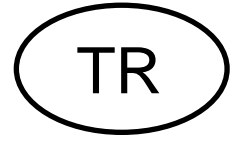
**Typ: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

Följande normer har tillämpats:

**ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010**

Dortmund, 20.06.2023

**Dr. René Schmitz
- Managing Director -**



AB UYGUNLUK BELGESİ

Novoform tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund

İşbu belgeyle, aşağıda yazılı ürünlerin amacına uygun olarak kullanıldıkları takdirde aşağıdaki direktiflerin temel kriterlerine uygun olduğunu beyan eder:

2014/53/AB Telsiz Cihazları Direktifi
2011/65/AB RoHS Direktifi, (EU) 2015/863 uyarınca Ek II dahil

Makine: Geçitlerdeki güvenlik sensörleri için kablosuz aktarma sistemi

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , $P_{erp} < 25$ mW

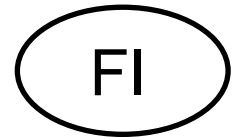
Tip: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T

Aşağıdaki normlar uygulanmıştır:

ETSI EN 300220-2 V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1 V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3 V2.1.1 (2017-03)
EN 50581 :2012
EN 62368-1:2014 + AC:2015
EN 62479:2010

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -



EU-yhdenmukaisuustodistus

**Novoferm tormatic GmbH
Eisenhüttenweg 6
D-44145 Dortmund**

todistaa täten, että jäljempänä mainitut tuotteet vastaavat tarkoituksenmukaisessa käytössä seuraavien direktiivien perustavanlaatuisia vaatimuksia:

2014/53/EY	Radiolaitedirektiivi
2011/65/EY	RoHS-direktiivi, mukaan luettuna direktiivin (EU) 2015/863 mukainen liite II

Laite: Radiotoiminen tiedonsiirtojärjestelmä ovien turva-antureille

f = 868,35MHz / 868,90 MHz / 869,50 MHz / 869,85 MHz , P_{erp} < 25 mW

**Tyyppi: RSE Industrial-R, RSE Industrial-T, RSE Residential-R,
RSE Residential-T**

Seuraavia standardeja on sovellettu:

ETSI EN 300220-2	V3.1.1 (2017-02)
ETSI EN 301489-1	V2.2.0 (2017-03)
ETSI EN 301489-3	V2.1.1 (2017-03)
EN 50581	:2012
EN 62368-1	:2014 + AC:2015
EN 62479	:2010

Dortmund, 20.06.2023

Dr. René Schmitz
- Managing Director -